تعرفه های ترجیحی در نظام جهانی ترجیحات تجاری بین کشورهای در حال توسعه (Gstp)

علیخانی، مظفر

کشورهای در حال توسعه،از اوایل‏ بنیانگذاری‏"کنفرانس تجارت و توسعه‏ سازمان ملل متحد"(انکتاد)،کوشش‏های‏ مستمری در جهت گسترش همکاریهای‏ اقتصادی و بازرگانی بین خود،به عمل‏ آورده‏اند.هرچند این تلاش‏ها به دلایلی‏ همیشه قرین موفقیت نبوده،لیکن این‏ همگرائی کلی سبب پیدایش‏ اندیشه‏هایی گردیده که در نهایت به‏ صورت طرحهای اجرایی در زمینه‏ همکاریهای بازرگانی و اقتصادی پا به‏ عرصه وجود گذاشته‏اند.نظام جهانی‏ ترجیحات تجاری نیز ثمره تلاش‏هایی‏ است که این کشورها در چارچوب‏ اهداف‏"انکتاد"،به منظور حضور موثر در صحنه تجارت بین الملل معمول‏ داشته‏اند.

نظام جهانی ترجیحات تجاری‏ موافقتنامه‏اغی است که براساس آن‏ کشورهای در حال توسعه گروه 77 که‏ عضویت این نظام را می‏پذیرند،برای‏ دامنه وسیعی از کالاها و محصولات‏ یکدیگر،اعم از مواد خام،کالاهای نیم‏ ساخته و نهایی،به‏طور متقابل و برطبق‏ ضوابط معینی،تعرفه گمرکی ترجیحی‏ قایل می‏شوند،بعلاوه،طبق‏ پیش‏بینی‏های انجام‏شده در موافقتنامه‏ قرار است این کشورها با کاهش یا لغو موانع شبه تعرفه‏ای و غیر تعرفه‏ای و اتخاذ سایر تدابیر،موجبات گسترش بیشتر مبادلات تجاری بین خود را فراهم کنند.

اهداف عمده نظام جهانی ترجیحات‏ تجاری به شرح زیر است:

الف-توسعه همکاریهای اقتصادی‏ بین کشورهای در حال توسعه به منظور دست‏یابی به خوداتکایی دسته‏جمعی.

ب-ارتقاء تجارت بین اعضای گروه 77 کشورهای در حال توسعه.

ج-افزایش تولید و کمک به کارآفرینی‏ در کشورهای عضو.

د-کمک به توسعه صادرات بین اعضاء

هـ-کمک به تقویت کلی تجارت‏ بین المللی.

تفاوت عمده نظام جهانی ترجیحات‏ تجاری با سایر طرحهای ترجیحاتی در این است که طرحهای دیگر جنبه متقابل‏ ندارند و در آنها کشورهای پیشرفته به‏طور یکجانبه امتیازاتی به کشورهای در حال‏ توسعه و کمتر توسعه یافته می‏دهند.اما نظام جهانی ترجیحات جنبه متقابل و نیز چندجانبه دارد.اگرچه این نظام عمدتا به‏ کشورهای در حال توسعه اختصاص دارد، لیکن در عین حال،کشورهای کمتر توسعه‏ یافته نیز می‏توانند به این موافقتنامه‏ پیوسته و از تسهیلات آن بهره‏مند شوند، منتهی این قبیل کشورها مکلف نیستند در قبال امتیازاتی که از کشورهای در حال‏ توسعه عضو دریافت می‏کنند،امتیازات‏ متقابلی به این کشورها بدهند.

موضوع تاسیس نظام جهانی‏ ترجیحات تجاری،برای نخستین بار در سال 1976 در جریان چهارمین نشست‏ عمومی انکتاد(آنکتاد 4)مطرح گردید و پس از چندین سال بررسی و تبادل نظر، اعلامیه‏های آن در سال 1984 توسط وزرای امور خارجه کشورهای گروه 77 مورد پذیرش قرار گرفت و موافقتنامه آن در سال 1985 در دهلی نو تایید گردید و در آوریل 1988 در بلگراد به امضاء رسید.

از لحاظ مبادله امتیازات،نحوه کار این‏ نظام به این ترتیب است که کشورهای‏ عضو ضمن مذاکرات دوجانبه و چندجانبه، برای کالاهای معینی که از سایر کشورهای‏ عضو وارد کشور آنان می‏شود،درصدی به‏ عنوان تخفیف حقوق و عوارض گمرکی در نظر می‏گیرند که اصطلاحا"امتیاز"نامیده‏ می‏شود.کالاهای موردنظر و همچنین‏ نرخ پایه حقوق و عوارض گمرکی و نرخ‏ ترجیحی آنان در جدولی بنام‏"جدول‏ امتیازات‏"درج می‏شود.این امتیازات جنبه‏ کاملة الوداد دارد و هنگامی که کشوری برای‏ کالاهای خاصی امتیازی به کشور دیگر می‏دهد،این امتیاز به سایر کشورهای‏ عضو نیز تعمیم داده می‏شود.

از بدو تاسیس این نظام،یک دور مذاکرات مربوط به مبادله امتیازات انجام‏ شده است و دور دوم از سال 1994 آغاز گردیده‏ که هم‏اکنون نیز ادامه دارد.در چارچوب‏ مذاکرات دور دوم،نمایندگان و کارشناسان‏ کشورهای عضو تاکنون چندین بار در ژنو گرد هم آمده‏اند و قرار است اجلاس نهایی‏ دور حاضر در آینده نزدیک با حضور وزرای‏ بازرگانی کشورهای عضو برگزار گردد و امتیازاتی که در جریان دور دوم مورد مذاکره قرار گرفته رسما تایید و به مورد اجراء گذاشته شود.

با توجه به اثرات مثبتی که نظام‏ جهانی ترجیحات تجاری در گسترش‏ تجارت بین کشورهای در حال توسعه‏ و تقویت همکاریهای جنوب-جنوب دارد، این موضوع در"انکتاد"نیز همواره مورد توجه بوده و در نهمین اجلاس همگانی آن که در آوریل سال 1996 در میدراند (آفریقای جنوبی)تشکیل گردید موضوع‏ مورد بحث قرار گرفته و در سند نهایی‏ اجلاس مذکور توصیه شده است که در برنامه‏های آزادسازی تجارت بین‏ کشورهای در حال توسعه،از نظام جهانی‏ ترجیحات تجاری به عنوان وسیله‏ای. مناسب استفاده شود و در مذاکرات آینده، اعضای این نظام،موضوع گسترش حیطه‏ شمول آن مورد توجه قرار گیرد.

جمهوری اسلامی ایران که همواره از گسترش همکاریهایی اقتصادی و بازرگانی‏ بین کشورهای در حال توسعه حمایت‏ و استقبال کرده و خود مبتکر طرحهایی در این زمینه بوده است،با توجه به اهداف‏ نظام جهانی ترجیحات تجاری، موافقتنامه آن را پذیرفته و سال 1370 با تصویب قانون ذیربط در مجلس محترم‏ شورای اسلامی،رسما به عضویت این‏ نظام درآمده و در مراحل مذاکرات با سایر اعضاء نقش و مشارکت فعالی داشته است.

بسم الله الرحمن الرحیم

شماره 70493 تاریخ 7/10/1370 وزارت بازرگانی

قانون الحاق دولت جمهوری‏ اسلامی ایران به موافقتنامه نظام‏ جهانی ترجیحات بازرگانی بین‏ کشورهای در حال توسعه،که در جلسه علنی روز چهارشنبه مورخ‏ 13/9/1370 مجلس شورای اسلامی‏ عینا تصویب و به تایید شورای‏ نگهبان رسیده و طی نامه شماره‏ 2703 مورخ 3/10/1370 و اصل‏ شده است به پیوست جهت اجراء ابلاغ می‏گردد.

رئیس جمهور-اکبر هاشمی‏ رفسنجانی

قانون الحاق دولت جمهوری‏ اسلامی ایران به موافقتنامه‏ نظام جهانی ترجیحات‏ بازرگانی بین کشورهای در حال توسعه

ماده واحده:موافقتنامه نظام جهانی‏ ترجیحات بازرگانی بین کشورهای در حال‏ توسعه مشتمل بر 34 ماده و چهار ضمیمه‏ به شرح پیوست تصویب و اجازه تسلیم‏ اسناد و والحاق به آن داده می‏شود،مشروط بر آنکه مفاد آن در مواردی که با قوانین‏ داخلی و موازین اسلامی معارض گردد از طرف جمهوری اسلامی ایران لازم الرعایه‏ نباشد.

موافقتنامه راجع به نظام جهانی‏ ترجیحات تجاری بین‏ کشورهای در حال توسعه‏ دولتهای طرف این موافقتنامه

با تشخیث اینکه همکاریهای‏ اقتصادی بین کشورها یک عامل کلیدی‏ در استراتژی رسیدن به خوداتکایی دسته‏ جمعی و نیز یک ابزار ضروری جهت‏ اعتلای ساختاری به منظور تحقق روند متوازن و منصفانه توسعه اقتصادی جهانی‏ و تاسیس یک نظم اقتصادی بین المللی‏ جدید می‏باشد و با تشخیص اینکه نظام‏ جهانی ترجیحات تجاری(که پس از این‏ اختصارا GSTP گفته خواهد شد)یک‏ ابزار عمده برای ارتقاء تجارت بین‏ اعضای گروه 77 کشورهای در حال توسعه‏ و افزایش تولید و اشتغال این کشورها خواهد بود و با توجه به برنامه‏"آروشا" جهت رسیدن به خوداتکایی دسته‏جمعمی‏ و برنامه عملی کاراکاس و اعلامیه‏های را جع به GSTP که توسط وزرای امور خارجه‏ کشورهای گروه 77 در سال 1982 در نیویورک مورد پذیرش قرار گرفته و اجلاس‏ هیات وزیرات در سال 1985 در دهلی نو در مورد GSTP و با اعتقاد به اینکه تاسیس‏ GSTP به عنوان یک ابزار عمده در همکاریهای جنوب-جنوب برای ارتقاء خوداتکایی دسته‏جمعی و نیز تقویت‏ تجارت جهانی در کل بایستی اولویت‏ خاصی داشته باشد،به نحو ذیل موافقت‏ نموده‏اند.

فصل اول-مقدمه

ماده 1-تعاریف

از نظر این موافقتنامه:

الف-شرکت‏کننده به معنای ذیل‏ می‏باشد:

1-هریک از اعضای گروه 77 مذکور در ضمیمه 1،که تباد ل امتیازات نموده و طبق‏ مواد 25 و 27 و یا 27عضو این موافقتنامه‏ گردیده‏اند.

2-هریک از گروه‏های تحت‏ منطقه‏ای یا منطقه‏ای و یا بین منطقه‏ای‏ کشورهای در حال توسعه عضو گروه 77 مذکور در لیست ضمیمه 1 که تبادل‏ امتیازات نموده و طبق مواد 25 و 27 و یا 28 عضو این موافقتنامه گردیده‏اند.

ب-"کشور کمتر توسعه‏یافته‏"کشوری‏ است که سازمان ملل آن را تحت این‏ عنوان،نامیده باشد.

ج-"دولت‏"یا"کشور"به معنای هر دولت‏ یا کشور عضو گروه 77 می‏باشد.

د-تولیدکنندگان داخلی به معنای‏ اشخاص حقیقی یا حقوقی مستقر در قلمرو یک شرکت‏کننده هستند که به کار تولید کالا و محصولات صنعتی،از جمله‏ تولیدات صنعتی،کشاورزی،و استخراج‏ معادن،به اشکال خام،نیم پرداخته یا کاملا پرداخته در آن قلمرو اشتغال دارند. همچنین به منظور تعیین‏"صدمه جدی‏" یا"تهدید صدمه جدی در این‏ موافقتنامه،عبارت تولیدکنندگان داخلی‏ به معنای تولیدکنندگان داخلی کالاهای‏ همانند یا مشابه به‏طور کل یا آن دسته از تولیدکنندگانی است که مجموع تولیدات‏ آنها،قسمت اعظم کل تولید داخلی آن‏ تولید را تشکیل می‏دهد.

هـ-"صدمه جدی‏"به معنای خسارت‏ عمده‏ای است که به تولیدکنندگان داخلی‏ محصولات مشابه یا همانند در اثر افزایش‏ مداوم واردات کالاهای ترجیحی در مواردی که برحسب درآمدها تولیدات، استخدام موجب زیانهای اساسی و غیر قابل تحملی در کوتاه‏مدت گردیده وارد می‏شود.مطالعه این تاثیرات بر صنایع‏ داخلی مربوطه،همچنین باید شامل‏ ارزیابی سایر عوامل و شاخص‏های‏ مرتبط اقتصادی باشد که در وضعیت‏ صنعت داخلی این محصولا موثر بوده‏ است.

و-"تهدید صدمه جدی‏"به معنای‏ شرایطی است که به موجب آن افزایش‏ اساسی در واردات کالاهای ترجیحی به‏ نوعی است که‏"صدمه جدی‏"به تولید کنندگان وارد می‏کند و چنان صدمه‏ای اگر چه اکنون وجود ندارد ولی به وضوح قریب‏ الوقوع است.تشخیص تهدید صدمه‏ جدی باید براساس حقایق باشد و نه‏ براساس ادعای صرف،حدس و گمان یا احتمالات بعید یا فرضی.

ز-"شرایط بحرانی‏"عبارت از پیدایش‏ یک وضعیت استثنایی است که در این‏ وضعیت واردات انبوه کالاهای ترجیحی‏ موجب یا احتمالا موجب‏"صدمه جدی‏" گردد و جبران آن مشکل و مستلزم اقدام‏ فوری باشد.

ح-"موافقتنامه‏های جزیی‏"عبارت از موافقتنامه‏هایی است بین شرکت‏ کنندگان در باره حذف یا کاهش تعرفه، غیر تعرفه و محدودیت‏های شبه تعرفه‏ای‏ و نیز تدابیر دیگری جهت همکاری‏ و تشویق تجاری برای کالاهای معین‏ یا گرویه از کالاها که در ارتباط نزدیک با مصرف‏کننده نهایی یا تولید قرار گیرد.

ط-"اقدامات مستقیم تجاری‏" اقداماتی است که موجب ارتقاء تجارت‏ متقابل شرکت‏کنندگان در قراردادهای بلندمدت و میان‏مدت،شامل تعهدات‏ واردات و عرضه در ارتباط با کالاهای‏ خاص،ترتیبات مربوط به خرید بازیافتی، بازرگانی دولتی و یا تدارکات دولتی‏ و بخش عمومی بشود.

ی-"تعرفه‏"عبارت است از حقوق‏ گمرکی که در جدول تعرفه‏ای هریک از شرکت‏کنندگان قید گردیده است.

س-"غیر تعرفه‏"به معنای هرگونه‏ تدابیر،مقررات،یارویه غیر از"تعرفه‏"یا شبه تعرفه است که اثر آن محدودیت‏ واردات و یا به صورت بارزی برهم زدن‏ تجارت می‏باشد.

4-"شبه تعرفه‏ها عبارتست از حقوق‏ و عوارض مرزی غیر از"تعرفه‏"بر مبادلات‏ تجاری خارجی که دارای اثری شبیه‏ تعرفه است و فقط بر واردات غیر مستقیم‏ (تبعی)که به همین نحو روی کالاهای‏ همانند داخلی وضع می‏شود،نمی‏گردد. عوارض واردات در رابطه با انجام خدمات‏ خاص به عنوان اقدامات شبه تعرفه‏ای‏ محسوب نمی‏شود.

فصل دوم-نظام جهانی‏ ترجیحات تجاری

ماده 2-تاسیس و اهداف‏ GSTP

به موجب موافقتنامه حاضر شرکت‏کنندگان GSTP را جهت‏ ارتقاء و تقویت تجارت متقابل و توسعه‏ همکاریهای اقتصاد ی بین کشورهای در حال توسعه از طریق تبادل امتیازات بر طبق این موافقتنامه تاسیس می‏نمایند.

ماده 3- GSTP برطبق اصول‏ زیر تاسیس خواهد یافت:

الف-انحصار شرکت در GSTP برای‏ کشورهای در حال توسعه عضو گروه 77 محفوظ خواهد ماند.

ب-منابع حاصل از GSTP بایستی به‏ کشورهای در حال توسعه عضو گروه 77 که‏ برطبق ماده 1(الف)شرکت‏کننده شناخته‏ می‏شوند تعلق گیرد.

ج- GSTP بایستی براساس اصل‏ تقابل منافع به طریقی پایه‏گذاری و به کار گرفته شود که برای تمام شرکت‏کنندگان، منافع یکسان در برداشته باشد و سطوح‏ مربوط به توسعه صنعتی و اقتصادی و نیز الگوی تجارت خارجی و اقتصادی و نیز الگوی تجارت خارجی و همچنین نظامها و روشهای تجاری آنان در نظر گرفته شود.

د- GSTP قدم به قدم مورد مذاکره‏ قرار خواهد گرفت و در مراحل مختلف پی‏ در پی با مرورهای مرحله‏ای بهبود و توسعه‏ خواهد یافت.

هـ- GSTP جایگزین گروه‏های‏ اقتصادی تحت المنطقه‏ای،منطقه‏ای، بین المنطقه‏ای کشورهای در حال توسعه‏ عضو گروه 77 در حال و آینده نبوده بلکه‏ مکمل و تثبیت‏کننده آنها خواهد بود و علایق و تعهدات گروههای اقتصادی‏ مزبور را مورد توجه قرار خواهد داد.

و-باید احتیاجات خاص کشورهای‏ کمتر توسعه یافته و به وضوح تشخیص داده‏ شود و اقدامات ترجیحی واقعی به نفع این‏ کشورها اتخاذ گردد.کشورهای کمتری‏ توسعه یافته مکلف نخواهند بود که‏ براساس روابط متقابل امتیاز بدهند.

ز- GSTP شامل کلیه تولیدات، و منطقه‏ای و بین المنطقه‏ای بین الدولی‏ برای همکاریهای اقتصادی بین اعضاء گروه 77 کشورهای در حال توسعه‏ می‏توانند به‏طور کامل و تا حد ممکن در صورت صلاحدید در یک مرحله یا کلیه‏ مراحل کار در GSTP شرکت داشته‏ باشند.

ماده 4-اجزاء

GSTP ممکن است علاوه بر چیزهای‏ دیگر شامل موارد زیر باشند:

الف-ترتیبات مربوط به تعرفه‏ها.

ب-ترتیبات مربوط به شبه تعرفه‏ها.

ج-ترتیبات مربوط به اقدامات‏ غیر تعرفه‏ای

د-ترتیبات مربوط به اقدامات مستقیم‏ تجاری شامل قراردادهای میان‏مدت‏ و بلندمدت.

هـ-موافقتنامه‏های جزیی.

ماده 5-جدول امتیازات

امتیازات تعرفه‏ای،شبه تعرفه‏ای و غیر تعرفه‏ای که بین شرکت‏کنندگان مورد مذاکره و مبادله قرار می‏گیرد بایستی در جدول امتیازات که ضمیمه این موافقتنامه‏ بوده و جز لا ینفک آن را تشکیل می‏دهد گنجانیده شوند.

فصل سوم-مذاکرات

ماده 6-مذاکرات

1-شرکت‏کنندگان می‏توانند بعدا جهت مذاکرات دوجانبه،همه‏جانبه و چند جانبه به منظور گسترش بیشتر نظام‏ جهانی ترجیحات تجاری( GSTP )و دستیابی کاملتر به اهداف آن تشکیل‏ جلسه بدهند.

2-شرکت‏کنندگان می‏توانند مذاکرات‏ خود را مطابق با هریک از روشها و طرق‏ زیر یا ترکیبی از آنها به انجام رسانند.

الف-مذاکرات تولید به تولید.

ب-در چارچوب کاهش عمومی‏ تعرفه‏ها.

ج-مذاکرات جزیی.

د-اقدامات مستقیم تجاری شامل‏ قراردادهای میان‏مدت و بلندمدت.

فصل چهارم- کمیته شرکت‏کنندگان

ماده 7-سازمان و وظایف

1-یک کمیته شرکت‏کنندگان(که از این پس‏"کمیته‏"نامیده خواهد شد)پس‏ از لازم الاجراء شدن این موافقتنامه‏ تشکیل خواهد گردید که مرکب از نمایندگان دولتهای شرکت‏کننده‏ خواهد بود،کمیته وظایفی را انجام‏ خواهد داد که برای تسهیل عملیات‏ و پیشبرد اهداف این موافقتنامه لازم باشد. کمیته مسئوول بررسی و اجرای این‏ موافقنامه و اسناد یکه در چارچوب آن به‏ تصویب می‏رسد و نیز اجرای نتایج‏ مذاکرات و انجام مشاورت،ارایه‏ پیشنهادات و اتخاذ تصمیمات و تدابیر لازم به منظور حصول اطمینان از اجرای‏ متناسب اهداف و مقررات این موافقتنامه‏ خواهد بود.

الف-کمیته باید امکانات ترغیب‏ مذاکرات بیشتر جهت توسعه جدول‏ امتیازات و تقویت تجارت بین شرکت‏ کنندگان را از طریق دیگر ابزارهای ممکن‏ مدنظر داشته باشد و در هر حال همیشه‏ موجبات انجام چنین مذاکراتی را تضمین‏ خواهد کرد.کمیته همچنین باید اشاعه‏ سریع و کامل اطلاعات تجاری را به‏ منظور ارتقاء تجارت بین شرکت‏کنندگان‏ تامین نماید.

ب-کمیته باید اختلاف نظرها را زیر نظر داشته باشد و پیشنهادات لازم را مطابق با ماده 21 این موافقتنامه ارایه‏ نماید.

ج-کمیته ممکن است در صورت لزوم‏ تشکیلات فرعی دیگری به منظور انجام‏ موثر وظایف خود تاسیس نماید.

د-کمیته ممکن است مقررات و قوانین‏ مناسبی را که جهت اجرای این قرارداد مود لزوم باشد تصویب نماید.

2-الف-کمیته بایستی کوشش نماید تا کلیه تصمیمات متخذه به اتفاق آراء صورت پذیرد.

ب-در عین اینکه ممکن است هرگونه‏ اقدامی در اجرای پاراگراف 2 الف این ماده‏ اتخاذ شود چنانچه نماینده‏ای درخواست‏ نماید،کمیته بایستی هر پیشنهاد یا درخواست مطروحه را به رأی بگذارد.

ج-تصمیمات در مورد مسایل ماهوی‏ بایستی با دوسوم آراء اتخاذ گردد و برای‏ مسایل شکلی،روش اکثریت ساده یک‏ بار گرفته شود.

کمیته باید آیین‏نامه‏ای برای خود به‏ تصویب برساند.

کمیته باید قوانین و مقررات مالی را به‏ تصویب برساند.

ماده 8- همکاری با سازمانهای بین المللی

کمیته باید هرگونه ترتیبات مناسب را جهت مشورت یا همکاری با سازمان ملل‏ و سازمانهای وابسته آن،به خصوص‏ سازمان توسعه و تجارت بین الملل‏ (انکتاد)و سازمان‏های تخصصی سازمان‏ ملل و نیز گروه‏های بین الدولی، تحت المنطقه‏ای،منطقه‏ای و بین المنطقه‏ ای به منظور همکاریهای اقتصادی بین‏ کشورهای در حال توسعه عضو گروه 77 به‏ عمل آورد.

فصل پنجم-مقررات اساسی

ماده 9- بسط امتیازات مورد مذاکره

1-به جز در موارد مقرر در بندهای 2 و 3 این ماده،کلیه ترجیحات تعرفه‏ای،شبه‏ تعرفه‏ای و غیر تعرفه‏ای مورد مذاکره‏ و تبادل بین شرکت‏کنندگان مذاکرات‏ دوجانبه و همه‏جانبه،هنگام اجراء باید در مورد کلیه شرکت‏کنندگان در مذاکرات‏ براساس اصل کاملة الواداد تسری یابد.

2-طبق مقررات و دستور العمل‏هایی‏ که در این رابطه تجویز گردیده است، شرکت‏کنندگانی که در اقدامات مستقیم‏ تجاری،موافقتنامه‏های جزیی و یا موافقتنامه‏های امتیازات غیر تعرفه‏ای‏ مشارکت دارند می‏توانند تصمیم بگیرند که امتیازات مربوط به موافقتنامه‏های‏ مذکور در مورد سایر شرکت‏کنندگان‏ تسری نداشته باشد.چنین تصمیمی‏ نبایستی اثر زیان‏آور بر مصالح تجاری‏ دیگر شرکت‏کنندگان داشته باشد و در صورتی که تصمیم متخذه دارای اثر زیان‏ بار باشد موضوع بایستی جهت بررسی‏ و اتخاذ تصمیم به کمیته ارجاع گردد.

چنین موافقنامه‏هایی باید برای ورود کلیه شرکت‏کنندگان در GSTP از طریق‏ مذاکرات مستقیم مفتوح باشد.کمیته باید از آغاز مذاکرات مربوط به این‏گونه‏ موافقتنامه‏ها و نیز از مقررات آنها پس از پایان مطلع گردد.

3-با وجود مقررات بندهای 1 و 2 این‏ ماده شرکت‏کنندگان می‏توانند برخی‏ امتیازات تعرفه‏ای،غیر تعرفه‏ای،شبه‏ تعرفه‏ای که انحصارا ناظر بر صادرات‏ شرکت‏کنندگان کشورهای کمتر توسعه‏ یافته می‏باشد،اعطاء نمایند.چنین‏ امتیازاتی پس از اجراء باید به میزان‏ یکسان نسبت به کلیه کشورهای کمتر توسعه یافته اعمال گردد.در صورتی که‏ حق انحصاری اعطاء شده برای منافع‏ قانونی تجاری سایر شرکت‏کنندگان زیان‏ آور باشد،می‏توان موضوع را جهت‏ تجدید نظر در این‏گونه موافقتنامه‏ها در کمیته مطرح نمود.

ماده 10-حفظ ارزش امتیازات

با توجه به شرایط و کیفیاتی که ممکن‏ است در جدول اعطای امتیازات گنجانده‏ شود،یک شرکت‏کننده نباید پس از به‏ اجراء درآمدن این موافقتنامه به این‏ امتیازات از طریق وضع هرگونه عوارض یا اقدامات محدودکننده تجاری جز آنهایی‏ که قبلا وجود داشته است،لطمه وارد نماید یا آن را ملغی سازد مگر در مواردی که‏ چنین عوارضی در رابطه با مالیات داخلی‏ نسبت به یک محصول داخلی مشابه بوده‏ یا در رابطه با عوارض جیرانی یا ضد دامپینگ یا حق الزحمه متناسب با خدمات‏ باشد و به استثنای هرگونه اقدامی که به‏ موجب مواد 13 و 14 مجاز می‏باشد.

ماده 11- اصلاح و انصراف از امتیازات

1-هر شرکت‏کننده می‏تواند پس از سه سال از زمان تمدید امتیازات کمیته را از قصد خود مبنی بر اصلاح یا حذف‏ هرگونه امتیازی از جدول امتیازات خود آگاه‏ سازد.

2-شرکت‏کننده‏ای که قصد انصراف یا اصلاح امتیازات را دارد باید به منظور نیل‏ به توافق در مورد هر طریق جبران‏کننده‏ لازم و مناسب یا شرکت‏کنندگانی که در مورد چنان تبادل قبلا مذاکره گردیده‏ و یا با هر شرکت‏کننده دیگری که به‏ تشخیص کمیته دارای علایق اصلی‏ و اساسی برای تبادل می‏باشد،وارد مذاکره‏ و مشاوره گردد.

3-در صورتی که ظرف 6 ماه از تاریخ‏ دریافت اخطاریه،توافقی بین شرکت‏ کنندگان ذیربط حاصل نگردد و در صورتی‏ که شرکت‏کننده اخطارکننده،اقدام به‏ تغییر و یا انصراف از آن امتیاز بنماید دیگر شرکت‏کنندگان متاثر از این عمل که‏ کمیته تشخیص می‏دهد می‏توانند همان‏ اندازه امتیازات را در جدول امتیازات خود حذف کنند،یا تغییر دهند.چنین تغییر و یا حذفی باید به کمیته اطلاع داده شود.

ماده 12- خوددداری از اعطای امتیازات یا انصراف از آنها

یک شرکت‏کننده همواره می‏تواند از اعطاء هریک از اقلام مندرج در جدول‏ امتیازات کلا یا جزئا امتناع یا عدول‏ نماید آن هم به تشخیص خود و پس از مذاکره با شرکت‏کننده‏ای که به این‏ موافقتنامه ملحق نشده یا عضویت او زایل شده است.

شرکت‏کننده‏ای که چنین اقدامی را انجام می‏دهد باید کمیته را مطلع نماید و در صورت درخواست مشورت با دیگر شرکت‏کنندگانی که علاقه اصولی نسبت‏ به کالاهای مربوطه دارند به مشورت‏ بپردازد.

ماده 13-اقدامات تامینی

یک شرکت‏کننده باید قادر باشد اقدامات تامینی را به منظور دفع صدمات‏ جدی یا تهدید صدمات جدی از تولیدکنندگان داخلی محصولات همانند یا مشابه انجام دهد،صدمات مذکور ممکن سات در اثر افزایش اساسی و پیش‏بینی‏نشده وارداتی که از ترجیحات‏ GSTP بهره‏مند می‏شوند،به وجود آید.

1-اقدامات حمایتی باید مطابق با مقررات زیر باشد:

الف-اقداماتی حمایتی باید با اهداف‏ و مقاصد GSTP سازگاری داشته باشد. این اقدامات باید بدون تبعیض بین‏ شرکت‏کنندگان GSTP اجراء گردد.

ب-اقداماتی تامینی باید مقید به حد و مدتی باشد که جهت جلوگیری یا جبران‏ چنان صدماتی لازم است.

ج-علی القاعده-جز در شرایط بحرانی-کلیه اقدامات تامینی باید پس‏ از انجام مشورت بین شرکت‏کنندگان‏ ذینفع به کار گرفته شدود.شرکت‏کنندگانی‏ که قصد اعمال اقدامات تامینی را دارند مکلفند جهت رضایت اعضاء مربوطه در کمیته،صدمه جدی و یا تهدید صدمه‏ جدی را که مستلزم اعمال آن اقدامات‏ است محرز سازند.

2-اقدامات حمایتی جهت محافظت از صدمات جدی یا خطر صدمات باید مطابق رویه‏های زیر باشد:

الف-اخطار.هر شرکت‏کننده‏ای که‏ قصد اتخاذ تدابیر حمایتی دارد باید کمیته‏ را از نیت خودآگاه سازد و کمیته نیز باید آن‏ را به اطلاع سایر شرکت‏کنندگان برساند. پس از دریافت چنان اطلاعیه‏ای‏ شرکت‏کنندگان ذینفع که قصد انجام‏ مشاوره با شرکت‏کنندگان پیشقدم برای‏ این کار را دارند بایستی کمیته را ظرف 30 روز مطلع سازند.در شرایط بحرانی که‏ تاخیر موجب خسارت و جبران آن مشکل‏ خواهد بود می‏توان بدون مشورت قبلی‏ موقتا اقدام نمود ولی پسی از آن فورا مشورت باید انجام گیرد.

ب-مشورت شرکت‏کنندگان ذینفع‏ باید به منظور رسیدن به توافق در ماهیت‏ تدابیر حمایتی که باید اتخاذ شود یا آنچه‏ قبلا اتخاذ شده است و نیز مدت زمان آن‏ و همچنین جهت جبران امتیازات یا مذاکره‏ مجدد در مورد امتیازات،به مشاوره‏ بپردازند.این مشورتها باید ظرف سه ماه‏ از دریافت اطلاعیه اولیه به نتیجه برسد. در صورتی که این مشاوره تنها در خلال‏ مدت زمان مذکور در فوق منجر به یک‏ توافق قانع‏کننده‏ای بین همه اعضاء نگردد،موضوع باید جهت اتخاذ تصمیم‏ به کمیته ارجاع گردد.در صورتی که کمیته‏ ظرف چهار هفته پس از تاریخ احاله‏ موفق به حل و فصل امر نگردید،طرفین‏ متاثر از اعمال اقدامات تامینی حق دارند از امتیازات معادل یا دیگر تعهدات خود به‏ موجب GSTP که کمیته آن را رد نمی‏کند،انصراف حاصل نمایند.

ماده 14-اقدامات مربوطه به تراز پرداخت‏ها

در صورتی که شرکت‏کننده‏ای در خلال‏ اجرای GSTP با مشکلات جدی‏ اقتصادی مواجه گردید می‏تواند تدابیر متناسب جهت مقابله با مشکلات جدی‏ تراز پرداختها اتخاذ نماید.

1-هر شرکت‏کننده‏ای که اعمال یا تشدید محدودیت‏های کمی یا سایر اقدامات محدودکننده واردات مربوط به‏ تولیدات و یا زمینه‏هایی که در آنها امتیازاتی داده شده است را به منظور جلوگیری از تهدید یا متوقف ساختن‏ کاهش جدی ذخایر پولی مقتضی بداند، باید به منظور رفع چنین مشکلاتی حتی‏ الامکان جهت حفظ ارزش امتیازات‏ مبادله‏شده تلاش نماید.

2-این اقدامات باید فورا به اطلاع‏ کمیته برسد و کمیته باید این اطلاعیه را جهت کلیه شرکت‏کنندگان منتشر نماید.

3-هر شرکت‏کننده‏ای که طبق بند 1 این ماده اقدام می‏نماید باید قادر باشد بنا به درخواست هریک از شرکت‏کنندگان‏ فرصت مناسب برای مشورت به منظور حفظ ثبات امتیازات مذاکره‏شده در چارچوب GSTP را فراهم نماید.اگر در خلال سه ماه از اطلاع فوق تفاهم‏ رضایتبخشی بین شرکت‏کنندگان ذیربط حاصل نگردید می‏توان موضوع را برای‏ تجدید نظر به کمیته ارجاع نمود.

ماده 15-مقررات مبداء

تولیداتی که در جدول امتیازات ضمیمه‏ این موافقتنامه ذکر شده‏اند،در صورتی که‏ با مقررات که ضمیمه این موافقتنامه‏ و جزء لا ینفک آن است،مطابقت داشته‏ باشند برای معامله ترجیحی مناسب‏ خواهد بود.

ماده 16- روشهای مربوط به مذاکرات راجع‏ به قراردادهای بلندمدت و میان‏ مدت بین شرکت‏کنندگان ذینفع

1-در چارچوب این موافقتنامه می‏توان‏ قراردادهای میان‏مدت و بلندمدت در مورد تعهدات صادرات و واردات و در ارتباط با کالاها یا تولیدات خاصی بین شرکت‏ کنندگان منعقد نمود.

2-به منظور ایجاد تسهیلات برای‏ مذاکرات و انعقاد چنین قراردادهایی:

الف-شرکت‏کنندگان صادرکننده باید کالاها یا تولیداتی را که امکان تعهد عرضه آنها وجود دارد همراه با تعیین‏ مقدار آنها،مشخص نمایند.

ب-شرکت‏کنندگان واردکننده باید کالاها یا تولیداتی را که امکان تعهد وارد کردن آنها را بنمایند مشخص کنند و در صورت امکان مقدار آن را نیز معین‏ نمایند.

ج-کمیته باید کمکهای لازم را جهت‏ تبادل اطلاعات چندجانبه که تحت‏ بندهای(الف)و(ب)فوق پیش‏بینی شده‏ است و نیز انجام مذاکرات دوجانبه و یا چند جانبه بین طرفهای ذینفع صادر و واردکننده به منظور انعقاد قراردادهای‏ بلندمدت و میان‏مدت انجام دهد.

3-شرکت‏کنندگان مربوطه باید کمیته‏ را از انعقاد قراردادهای بلندمدت و میان‏ مدت در اسرع وقت مطلع سازند.

ماده 17- مقررات خاص برای کشورهای کمتر توسعه‏یافته

1-برابر با اعلامیه وزیران‏ درباره GSTP ،نیازمندیهای ویژه‏ کشورهای کمتر توسعه‏یافته باید به‏ وضوح مورد شناسایی قرار گیرد و اقدامات‏ ترجیحی دقیق به نفع این کشورها مورد توافق شود.

2-برای اینکه یک کشور کمتر توسعه‏ یافته،شرکت‏کننده محسوب شود لازم‏ نیست که این کشور براساس رفتار متقابل‏ تبادل امتیاز بنماید و چنین کشور کمتر توسعه‏یافته شرکت‏کننده،از بسط تبادل‏ امتیازات کلیه تعرفه‏ها و شبه تعرفه‏ها و غیر تعرفه‏ها که در مذاکرات دوجانبه‏ و همه‏جانبه برای همه فراهم شده‏ است بهره‏مند خواهد شد.

3-کشورهای شرکت‏کننده کمتر توسعه‏یافته بایستی کالاهای صادراتی‏ خود را که مایلند در بازارهای دیگر شرکت‏ کنندگان برای آنها کسب امتیاز کنند،معین‏ نمایند.جهت انجام این امر کمکهای فنی‏ سازمان ملل و سایر شرکت‏کنندگانی که‏ قادر به این کار هستند از جمله ارایه‏ اطلاعات مربوط به تجارت کالاهای‏ مربوطه و بازارهای عمده وارداتی رو به‏ توسعه و نیز روند و دورنمای بازار و نظام‏های تجاری شرکت‏کنندگان باید براساس قایل شدن حق تقدم برای کمک‏ به این کشورها عملی گردد.

4-کشورهای کمتر توسعه‏یافته شرکت‏ کننده با توجه به تولیدات صادراتی و بازار که در بند 3 فوق مشخص شده است‏ می‏توانند درخواست ویژه‏ای به دیگر شرکت‏کنندگان برای امتیازات تعرفه شبه‏ تعرفه و یا تدابیر مستقیم تجاری شامل‏ قراردادهای بلندمدت بدهند.

5-باید توجه ویژه در مورد صادرات‏ کشورهای توسعه‏یافته شرکت‏کننده در اعمال اقدامات تامینی مبذول گردد.

6-امتیازات موردنظر در رابطه با این‏ تولیدات ممکن است شامل موارد ذیل‏ باشد.

الف-افزایش معافیت حقوق گمرکی به‏ خصوص برای کالاهای نهایی با نیمه‏پرداخته.

ب-حذف موانع غیر تعرفه‏ای گمرکی.

ج-حذف موانعن شبه تعرفه‏ای در موارد مناسب.

د-مذاکره درباره قراردادهای بلندمدت‏ به منظور کمک به کشورهای کمتر توسعه‏ یافته شرکت‏کننده جهت دستیابی به‏ سطح معقول صدور با ثبات تولیدات آنها.

7-شرکت‏کنندگان باید از روی‏ همدردی،درخواستهای کشورهای کمتر توسعه‏یافته شرکت‏کننده برای امتیازات‏ موردنظر در بند.6 فوق را مورد بررسی‏ قرار داده و حتی الامکان درخواست مذکور را کلا یا بعضا به عنوان ابزار اقدامات‏ ترجیحی واقعی که به نفع کشورهای کمتر توسعه‏یافته مورد توافق قرار می‏گیرد، اجابت نمایند.

ماده 18- گروه‏های تحت المنطقه‏ای، منطقه‏ای و بین المنطقه‏ای

بایستی اصالت ترجیحات تعرفه‏ای، شبه تعرفه‏ای و غیر تعرفه‏ای قابل اعمال‏ در گروه‏های تحت المنطقه‏ای،منطقه‏ای‏ بین المنطقه‏ای در حال توسعه که ابلاغ‏ و ثبت شده است حفظ گردد.و هیچ تعهدی‏ بهره‏مند شدن از چنین ترجیحاتی‏ نخواهد بود.

مقررات این بند باید به نحو یکسان‏ نسبت به موافقتنامه‏های ترجیحی‏ منعقده به منظور ایجاد گروه‏های‏ تحت المنطقه‏ای،منطقه‏ای و بین‏ المنطقه‏ای کشورهای در حال توسعه یا گروه‏های آتی تحت المنطقه‏ای، منطقه‏ای و بین المنطقه‏ای کشورهای در حال توسعه که با این عنوان اعلام خواهند شد و به نحو مقرر در این موافقتنامه به‏ ثبت می‏رسند،اعمال گردد.به علاوه این‏ مقررات باید به میزان یکسانی نسبت به‏ کلیه ترجیحات تعرفه‏ای،شبه تعرفه‏ای‏ و غیر تعرفه‏ای که ممکن است در آینده در اتحادیه‏های تحت المنطقه‏ای و منطقه‏ای و بین المنطقه‏ای مذکور قابل‏ اجرا گردد،به اجرا درآید.

فصل ششم- مشاوره و حل و فصل اختلافات

ماده 19-مشاوره‏ها

1-هر شرکت‏کننده در مشاورات مربوط به توضیحات ارایه شده توسط شرکت‏کنندگان در رابطه با هر موضوعی‏ که بر اجرای این موافقتنامه موثر باشد هماهنگی و ملاحظه توام با همدردی‏ و همسویی را مبذول خواهد داشت.

2-کمیته می‏تواند بنا به درخواست هر شرکت‏کننده‏ای در مورد هر موضوع که‏ امکان پیدا کردن راه‏حل قانع‏کننده‏ای‏ برای آن از طریق مشورت مذکور در بند 1 فوق وجود نداشته باشد،با هر شرکت‏کننده‏ای،وارد مشاوره گردد.

ماده 20-الغاء یا اختلال

1-چنانچه شرکت‏کننده‏ای تشخیص‏ دهد که شرکت‏کننده دیگری ارزش‏ امتیازات مندرج در جدول خود را تغییر داده و یا منافع مستقیم حاصله تحت این‏ موافقتنامه،در نتیجه قصور شرکت‏کننده‏ دیگر مرتبط با اجرای موافقتنامه،باطل‏ و لطمه دیده است می‏تواند جهت‏ دستیابی به اصلاح رضایتبخش امر،شرح‏ مطالب یا پیشنهاداتی را کتبا به سایر شرکت‏کنندگان که به تشخیص وی‏ ذیربط هستند اعلام تا اظهارات‏ و پیشنهادات ارایه شده به آنها مورد توجه‏ دلسوزانه قرار گیرد.

اگر هیچ‏گونه راه‏حل قانع‏کننده‏ای بین‏ شرکت‏کنندگان مربوط ظرف 90 روز از تاریخ ارایه اظهارات مذکور یا درخواست‏ انجام مشاوره موثر انجام نشود،می‏توان‏ جهت انجام مشاوره با شرکت‏کنندگان‏ مربوطه به ارایه پیشنهادات مناسب ظرف‏ 75 روز از تاریخ ارجاع موضوع به کمیته آن‏ را به کمیته ارجاع داد.در صورتی که ظرف‏ 90 روز پس از ارایه پیشنهادات هنوز راه‏ حل رضایتبخشی حاصل نشده باشد، شرکت‏کننده متضرر می‏تواند اجرای‏ امتیازات معادل را به‏طور اساسی یا هر تعهد دیگر GSTP را که با آن مخالفت‏ نکرده باشد به تعلیق بیندازد.

ماده 21-حل و فصل اختلافات

هر اختلافی که بین شرکت‏کنندگان در مورد تغییر و اجرای مقررات این موافقتنامه‏ یا هر سندی که در چارچوب آن به تصویب‏ رسیده است،پیش آید بایستی به‏طور مسالمت‏آمیز بین طرفین در راستای ماده‏ 19 این موافقتنامه حل و فصل شود.در صورت عدم حل و فصل اختلاف،ممکن‏ است موضوع اختلاف توسط طرف مدعی‏ به کمیته ارجاع گردد و تا کمیته آن را مورد رسیدگی قرار داده و ظرف 120 روز از تاریخ‏ ارجاع دعوی به کمیته توصیه لازم را ارایه‏ نماید.کمیته مقررات مناسب را بدین‏ منظور تصویب خواهد کرد.

فصل هفتم-مقررات نهایی

ماده 22-اجراء

هر شرکت‏کننده باید هرگونه اقدام‏ قانونی و مقتضی را که لازم است جهت‏ اجرای این موافقتنامه و اسنادی که در چارچوب این موافقتنامه بدین منظور به‏ تصویب رسیده است به کار گیرد.

ماده 23-امین(حافظ موافقتنامه)

بدین وسیله دولت جمهوری‏ سوسیالیستی فدرال یوگسلاوی به عنوان‏ امانت‏دار این موافقتنامه تعیین گردید.

ماده 24-امضاء

این موافقتنامه از تاریخ تا زمانی که‏ طبق ماده 26 به اجراء درآید،جهت امضاء آماده خواهد بود.

ماده 25- امضاء قطعی،تصویب، پذیرش یا موافقت

هر شرکت‏کننده‏ای که در ماده 1(الف) و ضمیمه(1)این موافقتنامه تعریف شده‏ است و امتیازاتی مبادله نموده است‏ می‏تواند:

الف-با امضاء موافقتنامه،رضایت‏ خود را به التزام نسبت به مفاد این‏ موافقتنامه اعلام نماید(امضا قطعی)

ب-پس از امضاء این موافقتنامه، تصویب،پذیرش یا موافقت آن به موجب‏ سندی که به همین منظور نزد امانت‏دار ( Depositary )به ودیعه گذاشته می‏شود، عملی خواهد گردید.

ماده 26-لازم اجراء شدن

1-این موافقتنامه در سی امین(30) روز پس از آنکه پانزده دولت(کشور)طبق‏ بند 1(الف)و ضمیمه این موافقتنامه از سه‏ منطقه گروه 77 که تبادل امتیاز را انجام‏ داده‏اند و اسناد قطعی،تصویب و پذیرش‏ یا موافقت را طبق ماده 25 بند الف و ب به‏ ودیعه گذارده‏اند،به اجراء در خواهد آمد.

2-برای هر دولتی که اسناد،تصویب، پذیرش،موافقت یا الحاق و یا اعلامیه‏ اجراء موقت را پس از تحقق شرایط لازم‏ الاجراء شدن این موافقتنامه،به امانت‏ می‏گذارد این موافقتنامه در سی امین(30) روز پس از ارایه آن اسناد یا اعلامیه،به‏ مرحله اجراء درمی‏آید.

3-تا به مرحله اجراء درآمدن این‏ موافقتنامه،کمیته باید تاریخ نهایی را برای سپردن اسناد تصویب پذیرش یا موافقت توسط دولتهای مذکور در ماده 25 معین نماید.

این تاریخ نباید بیش از سه سال پس‏ از به اجراء درآمدن این موافقتنامه باشد.

ماده 27-اعلامیه اجرای موقت

امضاءکننده‏ای که قصد تصویب، پذیرش یا موافقت این قرارداد را دارد ولی‏ هنوز نتوانسته است سند خود را ابلاغ کند، می‏تواند ظرف شصت روز پس از آنکه‏ موافقتنامه به اجراء درآمد به امانت‏دار اطلاع دهد که موقتا این موافقتنامه را به‏ موقع ارجاء خواهد گذارد.اجرای موقت‏ نباید بیش از یک دوره دوساله باشد.

ماده 28-الحاق

شش ماه پس از به اجراء درآمدن این موافقتنامه مطابق با مقررات این‏ موافقتنامه الحاق برای دیگر اعضاء گروه‏ 77 که شرایط مقرر در این موافقتنامه را پذیرفته‏اند آزاد خواهد بود.

بدین منظور روشهای ذیل باید به اجراء درآید:

الف-متقاضی باید کمیته را از قصد خود آگاه نماید.

ب-کمیته باید این اطلاعیه را به‏ اطلاع سایر شرکت‏کنندگان برساند.

ج-متقاضی باید یک لیست‏ پیشنهادی به دیگر شرکت‏کنندگان ارایه‏ کند و هر شرکت‏کننده دیگر می‏تواند لیست درخواست به متقاضی ارایه نماید.

د-هنگامی که روشهای الف و ب و ج‏ فوق انجام شد،متقاضی بایستی با دیگر شرکت‏کنندگان ذینفع به منظور حصول‏ توافق در مورد لیست امتیازات وارد مذاکره‏ شود.

هـ-تقاضای الحاق از جانب کشورهای‏ کمتر توسعه‏یافته باید با توجه به مقررات‏ برخورد و رفتار خاص با کشورهای کمتر توسعه‏یافته مورد لحاظ قرار گیرد.

ماده 29-اصلاحات

1-هر شرکت‏کننده‏ای می‏تواند اصلاحیه‏ای بر این موافقتنامه پیشنهاد قرار دهد و آن را برای تصویب توسط دیگر شرکت‏کنندگان پیشنهاد نماید.پس از سی روز از تاریخی که دوسوم شرکت‏ کنندگان پیش‏بینی شده در ماده 1(الف) امانت‏دار از پذیرش خود باخبر سازند، اصلاحیه معتبر و قابل اجراء خواهد شد.

2-به رغم مقررات بند(1)این ماده

الف-هر اصلاحیه مربوط به موارد ذیل:

1-تعریف عضویت با توجه به موارد تصریح شده در ماده(الف)

2-روش انجام اصلاحیه این‏ موافقتنامه.

پس از پذیرش آن توسط همه شرکت‏ کنندگان طبق ماده 1(الف)این موافقتنامه

به مرحله اجراء درخواهد آمد.

ب-هر اصلاحیه مربوط به:1-اصولی که در ماده 3 تصریح شده‏ است.

2-اساس اتفاق آراء و هر مبنای‏ دیگری رأی‏گیری که در این موافقتنامه‏ ذکر گردیده است پس از تصویب به‏ اتفاق آراء به مرحله اجراء درخواهد آمد.

ماده 30-انصراف

هر شرکت‏کننده‏ای می‏تواند پس از به‏ اجراء درآمدن این موافقتنامه از آن‏ منصرف گردد.انصراف از آن پس از شش‏ ماه از تاریخی که یادداشت کتبی در مورد آن توسط امانت دارد دریافت شده است‏ معتبر خواهد بود.آن شرکت‏کننده باید هم‏ زمان کمیته را از اقدام انجام‏شده مطلع‏ سازد.

حقوق و تعهدات هر شرکت‏کننده که از این موافقتنامه انصراف حاصل می‏نماید باید از همان تاریخ ساقط گردد.پس از آن‏ تاریخ،شرکت‏کنندگان و شرکت‏کننده‏ منصرف باید مشترکا نسبت به انصراف‏ کلی یا جزیی از امتیازات دریافتی از یکدیگر اتخاذ تصمیم نمایند.

ماده 31-قید و شرط(حق امتناع)

امتناع نسبت به هریک از مقررات این‏ موافقتنامه در صورتی که با اهداف‏ و مقاصد این موافقتنامه در تعارض نباشد و مورد پذیرش اکثریت باشد،امکان‏پذیر است

ماده 32-عدم اجراء 2

1-بین شرکت‏کنندگانی که مستقیما وارد مذاکره با یکدیگر نشده‏اند و یا هرگاه‏ یکی از آنان در زمان قبول موافقتنامه با اجرای آن موافق نباشد،قابل اجراء نخواهد بود.

2-کمیته می‏تواند با درخواست هر یک از شرکت‏کنندگان اجرای این بند را مورد تجدید نظر قرار دهد تا در موارد خاص،توصیه مناسب را بنماید.

ماده 33-مستثنیات امنیتی

هیچ جیز در این موافقتنامه نباید به‏ نحوی تفسیر گردد که شرکت‏کننده را از اقدام لازم برای حفظ منافع اساسی‏ امنیتی خود باز دارد.

ماده 34-ضمائم

1-ضمائم اجزاء لا ینفک این‏ موافقتنامه را تشکیل می‏دهند و به استناد به این موافقتنامه یا هریک از فصول آن‏ شامل استناد به ضمائم مربوطه نیز می‏گردد.

ضمائم این موافقتنامه عبارتند از:

الف-ضمیمه 1-شرکت‏کنندگان در موافقتنامه.

ب-ضمیمه 2-مقررات مبداء

ج-ضممیه 3-تدابیر فوق العاده به نفع‏ کشورهای کمتر توسعه‏یافته.

د-ضمیمه 4-جدول امتیازات.

این موافقتنامه در بلگراد-یوگسلاوی‏ در روز سیزدهم آوریل یکهزار و نهصد و هشتاد و هشت به زبانهای عربی، انگلیسی،فرانسه و اسپانیایی تدوین‏ گردید که همه قسمتها از اعتبار واحد برخوردارند.

در مقام گواهی امضاء شرکت‏کنندگان ذیل که‏ اختیار تام داشته‏اند،موافقتنامه را در تاریخهای مذکور امضاء نموده‏اند.

شرکت‏کنندگان موافقتنامه نظام‏ جهانی ترجیحات تجاری

ضمیمه اول

آرژانتین-آنگولا-اکوادر-الجزایر- اندونزیـ-اروگوئه-جمهوری اسلامی‏ ایران-برزیل-بنگلادش-بنین- بولیوی-پاکستان-پرو- تانزانیا(جمهوری متحده)-تایلند- تونس-ترینید ادوتوباگو-رومانی-زئیر- زیمبابوه-سریلانکا-سنگاپور-سودان- شیلی-عراق-غنا-فیلیپین-قطر- کامرون-کره جنوبی-کره شمالی‏ (جمهوری دموکراتیک مردمی)-کلمبیا- گویان-گینه-لیبی-مالزی-مراکش- مصر-ملزیک-موزامبیک-نیجریه- نیکاراگوئه-ونزوئلا-ویتنام-هائی‏تی- هند-یوگسلاوی.

ضمیمه دوم

قواعد مبداء

برای تعیین مبداء تولیدات(کالاهای) واجد شرایط امتیازات ترجیحی تحت‏ قوانین نظام جهانی ترجیحات تجاری‏ بین کشورهای در حال توسعه،در قسمتهای الف و ب ماده 3 و 15 موافقتنامه‏ GSTP قواعد مشروحه زیر قابل‏ اجراست.

قاعده 1-محصولات(کالاهای؟) مبدأ

تولیدات مشمول ترتیبات تجاری‏ ترجیحی در چارچوب GSTP که از یک‏ کشور شرکت‏کننده GSTP وارد کشور شرکت‏کننده دیگر می‏شوند و مستقیما تحت قاعده شماره 5 حاصل می‏گردند و در صورت مطابقت با مقررات مبداء به موجب‏ شرایط ذیل،مشمول امتیازات ترجیحی‏ خواهند بود:

الف-کلیه کالاهایی که در کشور صادرکننده تولید می‏شود یا به‏طور کلی از آنجا به دست می‏آید،به طوری که در قاعده 2 تعیین شده،یا،

ب-کالاهایی که تماما در کشور شرکت‏کننده صادرکننده تولید نمی‏شوند و یا تماما از آنجا به دست نمی‏آیند، مشروط به اینکه این نوع کالا تحت قواعد 3 یا 4 واجد شرایط امتیازات ترجیحی باشند

قاعده 2-کالاهایی که به کلی تولید می‏شوند یا تماما از کشوری به‏ دست می‏آیند

الف-موادخام یا معدنی گرفته‏شده از خاک‏ یا آب یا بستر دریای آن کشور

ب-محصول کشاورزی حاصل از آن کشور

ج-حیوانات زاده‏شده و پرورش‏یافته‏ در آن کشور.

د-مواد به دست آمده از حیوانات مذکور در بند(ج)بالا.

هـ-محصولات(کالاهایی)به دست آمده از شکار یا ماهیگیری در آن کشور و-کالاهایی که منحصرا از کالاهای‏ مذکور در بند(هـ)مزبور،تولید شده یا روی‏ عرضه کشتیهای کارخانه‏دار ساخته‏ می‏شود.

ز-کالاهای مستعمل انباشته‏شده در آن‏ کشور که فقط به منظور به دست آوردن‏ مواد خام مناسب است.

ح-پوکه‏های و قراضه‏های تولیدات‏ صنعتی مجتمع در آن کشور.

ط-کالاهایی که منحصرا از محصولات‏ مصرح در بندهای الف تا ح فوق،تولید شده‏اند.

قاعده 3-کالاهایی که کاملا تولید نشده یا به دست نیامده باشد.

الف-با توجه به مفهوم قاعده(ب)، تولیداتی که روی آنها کار شده یا تغییر شکل یافته‏اند،در صورتی‏ که ارزش کل مواد،قطعات و یا محصولات‏ تولیدشده(یا به دست آمده)از کشورهای‏ غیر شرکت‏کننده یا از مبداء نامعینی،از 50 درصد ارزش کالاهای تولیدشده‏ یا تحصیل‏شده تجاوز ننماید و مرحله‏ نهایی ساخت در سرزمین شرکت‏کننده‏ صادرکننده انجام یافته باشد برای‏ برخورداری از امتیازات ترجیحی با رعایت‏ قاعده 3(ج)و قاعدهء 4 واجد شرایط خواهد بود.

ب-موافقتنامه‏های جزیی

ج-ارزش مواد،قطعات و تولیدات‏ غیر از منشاء اصلی به شرح زیر خواهد بود:

1-ارزش CIF به هنگام واردات مواد، قطعات یا تولیدات در مواردی که قابل‏ اثبات باشد و یا

2-نخستین قیمت قابل تعیین پرداخت‏ شده جهت مواد،قطعات و تولیدات مبداء نامعین در قلمرو شرکت‏کننده‏ای که‏ کار یا مراحل تولید انجام می‏گیرد.

قاعده 4-قواعد اضافی مبدأ

کالاهایی که با مقررات مبدأ پیش‏بینی‏ شده در قاعده یک مطابقت دارند و یک‏ کشور شرکت‏کننده به عنوان منبع‏ مواد(مواد اولیه)برای ساخت کالاهای تمام‏ شده‏ای از آن استفاده می‏کند که توسط کشور شرکت‏کننده دیگری مشمول‏ امتیاز ترجیحی می‏باشد،به عنوان کالای‏ آن شرکت‏کننده‏ای تلقی خواهد شد که‏ کار یا تولید کالای تمام‏شده در آنجا صورت‏ گرفت و جمع محتوای کالای به دست آمده‏ از کشور شرکت‏کننده کمتر از حد اقل 60 درصد بهای فوب آن نباشد.

قاعده 5-حمل مستقیم

در موارد ذیل صدور کالا از یک‏ کشور صادرکننده به یک کشور واردکننده به‏ عنوان حمل مستقیم تلقی می‏شود.

الف-هنگامی که کالا بدون عبور از یک‏ کشور غیر شرکت‏کننده حمل شود.

ب-کالاهایی که حمل آنها مستلزم عبور از یک یا چند کشور واسطه غیر شرکت‏کننده‏ باشد،خواه همراه با انتقال محموله از یک‏ وسیله نقلیه دیگر یا انبار کردن موقت‏ کشورهای مذکور باشد یا خیر،مشروط بر اینکه:

1-ورود به صورت ترانزیت به دلایل‏ جغرافیایی یا ملاحظات صرفا مربوط به‏ شرایط حمل و نقل،موجه باشد.

2-کالاها به عرصه تجارت یا بازار مصرف آنجا وارد نشده باشد.

3-در آنجا در مورد کالاها هیچ‏گونه‏ عملیاتی جز تخلیه یا بارگیری مجدد،یا عملیات دیگری که برای نگهداری کالاها در شرایط خوب لازم است،صورت نگرفته‏ باشد.

قاعده 6-نحوه بسته‏بندی

به هنگام تشخیص مبدأ کالاها، بسته‏بندی باید همراه با کالاهای آن به‏ عنوان یک کل مورد توجه قرار گیرد.با این‏ حال،بسته‏بندی ممکن است به‏طور مجزا و مستقل تلقی گردد،مشروط بر اینکه‏ قانون ملی چنین امری را مقرر نماید.

قاعده 7-گواهی مبدأ

کالاهای(تولیدات)مشمول امتیازات‏ ترجیحی باید با گواهی کشور مبدأ که‏ توسط مقام منتخب کشور شرکت‏کننده‏ صادرکننده صادر شود،مورد حمایت‏ واقع شود و براساس شیوه‏های گواهی که‏ توسط دیگر کشورهایی شرکت‏کننده‏ تدوین و تصویب گردیده به سایر کشورهای شرکت‏کننده اطلاع داده شود.

قاعده 8-

الف-طبق بندهای الف و ب ماده 3 و ماده‏ 15 موافقتنامه ناظر بر قوانین ملی‏ هر کشور،هر شرکت‏کننده می‏تواند و ممکن‏ است ورود کالاها یا(تولیداتی)را که مواد اولیه آنها از کشورهایی وارد شده که با آنها دارای روابط تجاری و اقتصادی نیست، ممنوع سازد.

ب-شرکت‏کنندگان برای مشخص‏ کردن مبدأ مواد اولیه وارده کالاهای خود، در گواهی مبدأ حد اکثر همکاری را خواهند نمود.

قاعده 9-تجدید نظر

ممکن است در مواقع ضروری که یک‏ سوم از کشورهای شرکت‏کننده تقاضا کنند این قواعد مورد تجدید نظر قرار گیرد و در صورت توافق ممکن است تغییراتی‏ در آن داده شود.

قاعده 10-ضوابط ویژه‏ درصدگیری

در مورد کالاهایی(تولیداتی)که‏ از کشورهای شرکت‏کننده کمتر توسعه‏ یافته سرچشمه می‏گیرند(مبدأ آنها کشورهای کمتر توسعه‏یافته است) می‏توان 10 درصد علاوه بر درصدهای‏ تعیین‏شده در قواعد 3 و 4 را مجاز دانست.

نتیجتا برای قاعده 3 نسبت درصد از 60 درصد تجاوز نخواهد کرد و در قاعده 4 نسبت درصد کمتر از 50 درصد نخواهد بود.

1-شرایط کلی

برای اینکه کالاها مشمول این برتری‏ و امتیاز باشند باید:

الف-در لیست جدول کالاهای مشمول‏ امتیازات ترجیحی GSTP کشور مقصد باشد.

ب-هریک از کالاهای محموله‏ باید اصالتا و به‏طور مجزا توصیف گردند و با قواعد مبدأ مطابقت داشته باشند.

ج-با شرایط حمل که توسط قوانین‏ مبدأ GSTP معین می‏گردد بایستی مستقیما با رعایت قاعده 5 از کشور صادرکننده به‏ کشور مقصد حمل شود.

2-اقلامی که در ستون یا خانه 8 گنجانده‏ می‏شود.

به‏طور کلی تولیداتی ترجیحی باید در کشور شرکت‏کننده صادرکننده براساس‏ قاعده 2 قوانین مبدأ یا در مورد کالاهایی‏ که در کشور شرکت‏کنندگان صادرکننده به‏ طور کلی تولیده نشده یا از آنجا به دست‏ نیامده‏اند به موجب قواعد 3 و 4 باید واجد شرایط باشند.

الف-کالاهایی که تماما تولید شده یا به‏ دست آمده(کالا در همان کشور تولید می‏شود و یا از آنجا به عنوان کشور ثالث‏ کالا صادر می‏شود)حرف A را در ستون 8 می‏گنجانند.

ب-در مورد کالاهایی که تماما تولید نشده یا به دست نیامده به شرح ذیل حرف‏ B در خانه 8 قرار می‏گیرد.

1-حرف B در خانه(8)برای کالاهایی‏ است که براساس قاعده دارای همان‏ میزان و معیار کشور مبدأ باشد.به دنبال‏ حرف B باید مبلغ ارزش کالا،درصد ارزش‏ فوب کالاهایی که از یک کشور غیر شرکت‏کننده یا مبدأ،یا شخص صادرشده‏ ذکر شود(مثلا B پنجاه درصد).

2-حرف C در خانه(8)برای تولیداتی‏ است که مشمول میزان و معیار مبدأ وفق‏ قاعده 4 باشد به دنبال حرف C باید مبلغ‏ محتوای کل کالاهایی که از یک کشور شرکت‏کننده صادرکننده یا درصد ارزش‏ فوب تولید صادرشده،نشان داده‏ شود(مثلا %60 c )

3-حرف D در خانه(8)برای تولیداتی‏ است که معیار مبدأ ویژه آن با قاعده 10 مطابقت داشته باشد.

ضمیمه سوم

اقدامات اضافی در جهت حمایت‏ کشورهای کمتر توسعه‏یافته

بنا به درخواست کشورهای کمتر توسعه‏ یافته شرکت‏کننده برای کمکهای فنی‏ و همکاری،کشورهای شرکت‏کننده‏ ترتیبی داده‏اند که در زمینه گسترش روابط تجاری آنها با دیگر کشورهای در حال‏ توسعه کمک نمایند تا آنها از منافع‏ GSTP به خصوص در زمینه‏هیا مشروحه‏ زیر بهره‏مند شوند:

الف-تعیین،تهیه و تاسیس پروژه‏های‏ صنعتی و کشاورزی در کشورهای کمتر توسعه‏یافته شرکت‏کننده که بتوانند اساس تولید را برای توسعه صادرات‏ کشورهای کمتر توسعه‏یافته شرکت‏کننده‏ به دیگر کشورهای شرکت‏کننده و احتمالا شرکت در برنامه‏های سرمایه‏گذاری‏ و باز خریدن(پس خریدن)فراهم کنند.

ب-مبادرت به ساختن‏ و تولید کارخانه‏های صنعتی‏ و دیگر تسهیلات در کشورهای کمتر توسعه‏ یافته شرکت‏کننده برای برآوردن نیازهای‏ منطقه‏ای و تحت المنطقه‏ای براساس‏ همکاری و مساعدت.

ج-تنظیم سیاست ارتقاء صادرات و به‏ وجود آوردن امکانات آموزشی در زمینه‏ تجارت و کمک به گسترش صادرات‏ کشورهای کمتر توسعه‏یافته شرکت‏کننده‏ و نهایتا به حد اکثر رساندن منافع ایشان‏ از GSTP .

در حمایت از بازاریابی برای کالاهای‏ صادراتی کشورهای کمتر توسعه‏یافته به‏ ترتیبی که آنها بتوانند در امکانات موجود سهیم باشند.(مثلا در مورد بیمه اعتبارات‏ صادراتی دسترسی به اطلاعات مربوط به‏ بازار)و اقدامات نهادی یا سایر اقدامات‏ مثبت برای تسهیل واردات از کشورهای‏ کمتر توسعه‏یافته نسبت به بازارهای‏ خودشان.

هـ در ارتباط قرار دادن موسسات تجاری‏ در سایر کشورهای شرکت‏کننده یا حمایت‏ کنندگان(دولتی و خصوصی)پروژه‏ها در کشورهای کمتر توسعه‏یافته شرکت‏ کننده،به منظور تشویق سرمایه‏گذاریهای‏ مشترک در پروژه‏هایی که برای گسترش‏ تجارت طرح‏ریزی شده‏اند.

و-پیش‏بینی تسهیلات ویژه و نرخ‏ در رابطه با ارسال کالا،

ز-به وجود آوردن تسهیلات ویژه برای‏ کشورهای کمتر توسعه‏یافته محاط در خشکی و جزیره‏های شرکت‏کننده‏ (در تبادل امتیازات)برای رسیدگی به‏ مسایل ترانزیت و محدودیت‏های حمل‏ و نقل هنگامی که هرگونه مطالعه یا برنامه‏ عملی که باید در هریک از کشورهای‏ ترانزیت تعهد گردیده باشد چنین مطالعه‏ یا برنامه عملی با مشورت و با تایید کشور ترانزیت ذیربط صورت خواهد گرفت.

ح-پیش‏بینی افزایش جریان اقلام‏ شرکت‏کننده از طریق ترتیبات ترجیحی‏ خاص.

نظام جهانی ترجیحات تجاری

امتیازات ارائه شده توسط کشورها به جمهوری اسلامی ایران

نظام جهانی ترجیحات تجاری

امتیازات ارائه شده توسط جمهوری اسلامی

قانون فوق مشتمل بر ماده واحده منضم‏ به موافقتنامه شامل سی و چهار ماده‏ و چهار ضمیمه در جلسه علنی‏ روز چهارشنبه مورخ سیزدهم آبان‏ماه‏ یکهزار و سیصد و هفتاد مجلس شواری‏ اسلامی تصویب و در تاریخ 27/9/1370 به تایید شورای نگهبان رسیده است.

قوانین اجازه تغییر درصدهای‏ حقوق گمرکی براساس برخی‏ از موافقتنامه‏های مصوب‏ مجلس شورای اسلامی

ماده واحده-به دولت اجازه داده می‏شود که در چهارچوب موافقتنامه نظام جهانی‏ ترجیحات بازرگانی بین کشورهای در حال‏ توسعه مصوب 1370،موافقتنامه نظام‏ ترجیحات تجاری میان کشورهای‏ اسلامی مصوب 1371،قانون پروتکل‏ اصلاحی عهدنامه ازمیر مصوب اسفند 1371 با رعایت مصالح نظام جمهوری‏ اسلامی ایران و توازن امتیازات متبادله‏ نسبت به تغییر و اصلاح فهرست کالاها و یا تغییر امیتازات متبادله با قوانین‏ مربوطه،موانع غیر تعرفه‏ای و شبه‏ تعرفه‏ای اقدام لازم معمول دارد.

قانون فوق در تاریخ 9/2/1375 به‏ تصویب مجلس شورای اسلامی و در تاریخ‏ 25/2/1375 به تایید شورای نگهبان‏ رسیده است.

مذاکرات دور دوم

جمهوری اسلامی ایران مستندا به‏ قانون الحاق دولت جمهوری اسلامی‏ ایران به موافقتنامه نظام جهانهی‏ ترجیحات بازرگانی بین کشورهای در حال‏ توسعه( GSTP )مصوب 13/9/1370 مجلس شورای اسلامی و قانون اجازه‏ تغییر درصدهای حقوق گمرکی براساس‏ برخی از موافقتنامه‏های مصوب مجلس‏ شورای اسلامی مصوب 9/2/1375 و تایید مورخ 25/2/1375 شورای نگهبان‏ و با توجه به تبصره 24 قانون برنامه‏ پنجساله دوم توسعه اقتصادی،اجتماعی‏ و فرهنگی در پنج اجلاس از دور دوم‏ مذاکرات کالا به کالای نظام جهانی‏ ترجیحات تجاری که از سال 1373 مذاکرات آن در ژنو جریان داشته،شرکت‏ کرده و با نمایندگان کشورهای عضو GSTP مذاکره به عمل آورده است.هفده کشوری‏ که جمهوری اسلامی ایران موفق به‏ مذاکره با آنها شده است،عبارتند از: سریلانکا،تایلند،رومانی،کوبا،اکوادور، کلمبیا،مرکوسور(آرژانتین،برزیل،پاراگوئه‏ و اروگوئه)،بنگلادش،نیجریه،مغرب، اندونزی،هند،کره،بینن،تانزانیا،مالزی‏ و غناغ.و در این راستا پیش‏نویس‏ فهرست‏های تبادل امتیازات تعرفه‏ای‏ را با کشورهای کوبا،کلمبیا،اکوادور، مرکوسور،تایلند،نیجریه،مغرب،اندونزی، هند و جمهوری کره نهایی کرده و بصورت‏ مشروط امضاء کرده است.این طرح پس از امضاء وزراء بازرگانی کشورهای‏ عضو GSTP که در اجلاس هاوانا در اوایل‏ آوریل 1997 و به منظور امضاء پروتکل‏ تشکیل خواهد شد،قابل اجراء است.

ملاحظات

1- GSTP مخفف عبارت

می‏باشد.

2-موافقتنامه نظام جهانی ترجیحات‏ تجاری را 48 کشور در حال توسعه امضاء کرده‏اند،ولی تاکنون مجالس قانونگذاری‏ 40 کشور عضویت کشورشان را در این نظام‏ تصویب نموده‏اند.

3-کالاهایی که حقوق گمرکی‏ آنها پایین‏تر از 5/2 درصد ارزش کالاها می‏باشد از محور مذاکرات GSTP حذف‏ شده‏اند.

4-هرچند که براساس مادهء 4 موافقتنامه‏ GSTP ،نظام جهانی در ترجیحات تعرفه‏ای‏ شامل ترتیبات مربوط به‏ تعرفه‏ها،ترتیبات مربوط به شبه تعرفه‏ها، ترتیبات مربوط به قراردادهای میان‏مدت‏ و بلندمدت و موافقتنامه‏های جزیی‏ می‏باشد،ولی جمهوری اسلامی ایران‏ در مذاکرات فقط درباره ترتیبات تعرفه‏ای‏ مذاکره به عمل آورده است.

5-طبق ماده 9 موافقتنامه GSTP ، براساس اصل کاملة الوداد امتیازات‏ اعطایی از سوی کشوری به کشور دیگر، قابل تسری به تمامی کشورهای عضو موافقتنامه می‏باشد.

منابع:

1-روزنامه رسمی جمهوری اسلامی‏ ایران،سال چهل و هفتم شماره 13650 روز دوشنبه 23/10/1375.

2-تعرفه‏های ترجیحی در نظام جهانی‏ ترجیحات تجاری،مترجمین:نجفی‏ لاریجانی،حسن وافخم ابو الفضل‏ تهران-موسسه مطالعات و پژوهشهای‏ بازرگانی.

3-گزارشهای منتشر شده از سوی وزارت‏ بازرگانی.

تهیه و تنظیم:مظفر علیخانی